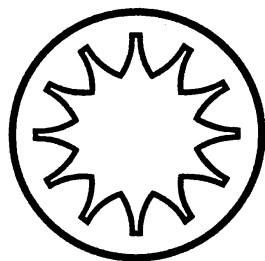
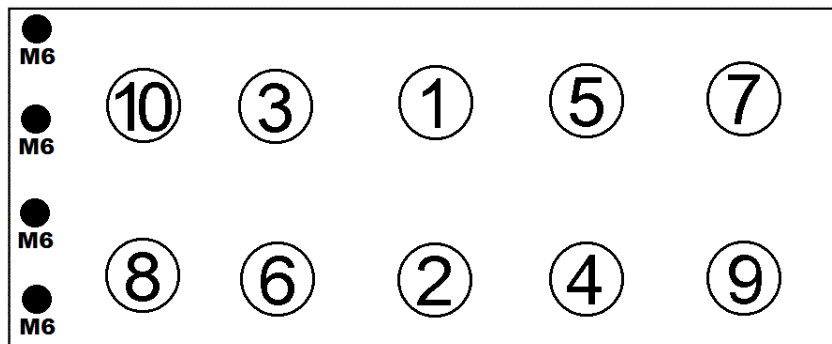


Anziehvorschrift Zylinderkopf**Tightening Instructions for Cylinder Head****Instructions de serrage pour culasse****Prescripciones de apriete para culatas****008.040**passend für / suitable for
adaptable à / adaptable a**Audi / Seat / Skoda / VW****Das Original**Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo323.300
M 10x1,5x115Anziehen/
Tightening/
Serrage/
AprieteM10
40 Nm
> 90°
> 90°M6
4 Nm
> 90°**Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion**

	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
*	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
>	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

÷ 0,9 mm, Ø 83,3 mm

Mot.: 1,8 / 2,0 TFSI

CJSA, CJSB, CNSB, CWZA, CJXB, CJXC, CJXF, CYFB,
CNTC, CHHB, CJEB, CNCB, CNCD, CPLA, CPPABeetle, Golf VII, Jetta, Leon, Octavia, Passat,
Tiguan, A1, A3, A4, A5, Q5, Q7, TT**Elring-Serviceteam**Fon +49 7123 724 799
Fax +49 7123 724 798
service@elring.de

24/11/12

008.040